



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ème} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6
FAX pour soumissions: (514) 496-3822

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ème} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Achat de systèmes de scintillomètre	
Solicitation No. - N° de l'invitation K8D22-150018/B	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client K8D22-15-0018	Date 2015-12-08
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTA-309-13518	
File No. - N° de dossier MTA-5-38123 (309)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-12-14	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Paradis, Mary	Buyer Id - Id de l'acheteur mta309
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-3874 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Environment Canada Stella Melo 4905 Dufferin Street Toronto M3H 5T4 Canada	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
K8D22-15-0018/B
Client Ref. No. - N° de réf. du client
MTA-5-38123

Amd. No. - N° de la modif.
02
File No. - N° du dossier
K8D22-150018/A

Buyer ID - Id de l'acheteur
MTA309
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

LA DEMANDE DE PROPOSITION CI-DESSUS MENTIONNÉE A ÉTÉ MODIFIÉE COMME SUIT :

SUPPRIMER :

À la Partie 2 - Instructions à l'intention des soumissionnaires

2.5 Durée du contrat

Meilleure date de livraison – soumission

Bien que la livraison soit demandée pour le 31 décembre 2015, la meilleure date de livraison qui peut être offerte est le _____.

INSÉRER :

À la Partie 2 - Instructions à l'intention des soumissionnaires

2.5 Durée du contrat

Meilleure date de livraison – soumission

Bien que la livraison soit demandée pour le 5 février 2016, la meilleure date de livraison qui peut être offerte est le _____.

SUPPRIMER :

À la Partie 6 – Clauses du contrat subséquent

6.4 Durée du contrat

6.4.1 Date de livraison

Tous les biens livrables doivent être reçus au plus tard le 31 décembre 2015, si possible.

INSÉRER :

À la Partie 6 – Clauses du contrat subséquent

6.4 Durée du contrat

6.4.1 Date de livraison

Tous les biens livrables doivent être reçus au plus tard le ou avant le 5 février, 2016 (ou la meilleure date proposée possible par le soumissionnaire).

Solicitation No. - N° de l'invitation
K8D22-15-0018/B
Client Ref. No. - N° de réf. du client
MTA-5-38123

Amd. No. - N° de la modif.
02
File No. - N° du dossier
K8D22-150018/A

Buyer ID - Id de l'acheteur
MTA309
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

INSÉRER :

Appareillage électrique

Tout appareillage électrique fourni dans le cadre du contrat doit être, avant la livraison, certifié ou approuvé aux fins d'utilisation selon les exigences du [Code canadien de l'électricité](#), Partie 1, par un organisme accrédité par le Conseil canadien des normes.

- Tous les autres termes et conditions demeurent les mêmes.